

# **SUPERTECH**

## **RC-10-1**

UNIVERSAL  
REMOTE CONTROLER

OPERATE:  
TV\*VCR\*CABLE/SATELLITE  
AUX FOR CD/LD/TAPE

# **INSTRUCTION BOOKLET**

- WORK WITH MOST MAJOR BRANDS
- EASY SET UP INSTRUCTIONS INSIDE

# CONSIGNES D'UTILISATION POUR LE RC-10-1

## 1. INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir fait l'achat de l'un de nos produits. Veuillez lire ces instructions attentivement avant d'utiliser l'appareil, de sorte à pouvoir l'utiliser de manière optimale.

## 2. IMPORTANT

La télécommande multifonctions satisfait à différentes exigences de mesure en matière d'utilisation et de sécurité et est conforme aux NORMES CHINOISES NATIONALES (Gb94-26460). Les signaux transmis par la télécommande peuvent toutefois interférer avec le bon fonctionnement de récepteurs de fréquences radio. Si vous rencontrez un tel problème, veuillez vous adresser à votre revendeur local ou à un technicien qualifié.

## 4. DESCRIPTION DU PROGRAMME

La télécommande universelle RC-10-1 est à la pointe du progrès dans le domaine des télécommandes multifonctions pour le marché EUROPÉEN. Ses principales caractéristiques sont les suivantes :

1. Possibilité de commander sept types d'appareils : TV1, TV2, VIDÉO, DVD, SAT/CABLE, CATV et AUX.

2. Choix parmi trois modes de programmation : MÉTHODE MANUELLE, MÉTHODE RAPIDE et MÉTHODE DE RECHERCHE AUTOMATIQUE.

3. Voyant lumineux indiquant le mode de transmission ou de programmation

## 5. PLACEMENT DES PILES

Retirez le couvercle du compartiment à piles et installez deux piles neuves (non fournies), en veillant à faire correspondre les bornes positives (+) et négatives (-), puis refermez le couvercle du compartiment à piles.

Remarque :

\* Lorsque vous remplacez des piles usagées, veillez à ce que l'installation ne dure pas plus de 2 minutes. Vous perdrez autrement la programmation enregistrée et vous devrez à nouveau régler l'appareil.

\* Ce produit est un appareil à faible consommation électrique. Dans des conditions normales d'utilisation, la durée de vie des piles peut atteindre 6 mois. Une mauvaise utilisation peut toutefois réduire cette durée de vie.

\* Ne pas combiner des piles neuves et des piles

usagées. Ne pas combiner des piles de types différents.

\* Si une pile présente une fuite de liquide, retirez-la immédiatement de l'appareil et nettoyez le compartiment à piles. Remplacez les deux piles par des piles neuves.

\* Veuillez enlever les piles si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée.

## 6. PROGRAMMATION MANUELLE

(1) Commencez par trouver dans la LISTE DES CODES le code correspondant à la marque de votre appareil.

(2) Allumez l'appareil que vous souhaitez commander à distance.

(3) Pendant que l'appareil se trouve en mode de fonctionnement normal, maintenez appuyé le bouton RÉGLAGE et appuyez sur l'un des boutons correspondant au type d'appareil : TV1, TV2, VIDÉO, DVD, SAT/CABLE, CATV ou AUX. Le voyant lumineux devrait s'allumer.

(4) Appuyez sur 3 des boutons numériques dans l'ordre souhaité (ex. : 000 ou 002....)

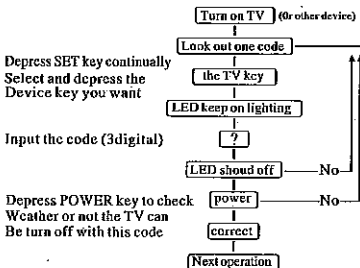
(5) Si le voyant lumineux s'éteint, cela signifie que le code est correct et qu'il a été enregistré. Le voyant lumineux reste allumé lorsque le code introduit est incorrect. Vous devrez quitter cette étape pour recommencer.

(6) Une fois la programmation achevée, appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour éteindre l'appareil. Si cela fonctionne, cela signifie que la programmation a réussi.

(7) Lorsque vous appuyez sur les différents boutons, ne laissez pas passer plus de 10 secondes entre deux pressions. Le mode de programmation s'arrêtera si vous appuyez sur d'autres boutons de l'appareil.

\*\*\*\*\*

## MÉTHODE DE PROGRAMMATION MANUELLE



### Translation for graphic:

**Depress SET key** = Maintenez appuyé le bouton RÉGLAGE.

**Select and depress** = Appuyez sur le bouton correspondant à l'appareil souhaité

**Input the code** = Introduisez le code (3 chiffres)

**Depress POWER** = Appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour vérifier si ce code permet d'éteindre le téléviseur

**Turn on** = Allumez le téléviseur (ou autre appareil)

**Look out** = Trouvez le code correspondant

**The TV key** = bouton TV

**LED keep on** = Le voyant lumineux reste allumé

**LED shoud** = Le voyant lumineux doit être éteint

**power** = Marche/Arrêt

**correct** = correct

**Next operation** = Action suivante

**No** = Non

## 7. METHODE DE RECHERCHE RAPIDE

(1) Allumez l'appareil. S'il s'agit d'un magnétoscope, veuillez tout d'abord introduire une cassette vidéo.

(2) Appuyez sur le bouton RÉGLAGE, puis sur le bouton MARCHE/ARRÊT pendant 3 secondes. Le voyant lumineux commence à clignoter et l'appareil passe en mode de RECHERCHE AUTOMATIQUE. Lorsque l'appareil trouve un code approprié, le voyant lumineux cesse de clignoter.

(3) La recherche s'arrête si vous appuyez sur un bouton avant la fin de la recherche.

## 8. METHODE DE RECHERCHE RAPIDE

1. Veuillez essayer cette méthode si, après programmation, la télécommande ne peut pas commander l'appareil que vous souhaitez utiliser ou si la LISTE DE CODES ne comporte pas de code correspondant à votre matériel. Par défaut, cette méthode utilise une recherche vers l'avant, mais vous pouvez également appuyer sur le bouton RÉGLAGE pour modifier la direction et effectuer une recherche vers l'arrière.

2. Allumez manuellement l'appareil que vous souhaitez commander à distance. S'il s'agit d'un magnétoscope, veuillez tout d'abord introduire une cassette vidéo.

3. Maintenez appuyé le bouton RÉGLAGE et appuyez sur le bouton du type d'appareil correspondant (ex. : TV1, VIDEO)

4. Relâchez les deux boutons lorsque le voyant lumineux s'allume.

5. Orientez la télécommande en direction de l'appareil que vous souhaitez utiliser et appuyez plusieurs fois sur le bouton MARCHE/ARRÊT (lorsque vous appuyez une fois sur le bouton MARCHE/ARRÊT, le code d'appareil augmente d'une unité, tandis que la télécommande transmet

à l'appareil le signal de code de mise sous tension). Si l'appareil est un magnétoscope ou un équipement auxiliaire, vous pouvez appuyer sur l'un des boutons MARCHE/ARRÊT et sur le bouton LECTURE pour voir si l'appareil peut être utilisé à l'aide de la télécommande. Si c'est le cas, rendez-vous à l'étape (6). Dans le cas contraire, recommencez au point (5).

6. Appuyez sur les autres boutons de la télécommande un à un, par exemple sur (CH+) (CH-) (VOL+) (VOL-) pour vérifier qu'ils fonctionnent tous correctement et que l'appareil peut être commandé à distance. Dans le cas contraire, recommencez au point (5).

7. Si le récepteur de signaux infrarouges de votre appareil ne répond pas aux signaux transmis par la télécommande, modifiez la direction de la recherche pour accélérer la recherche.

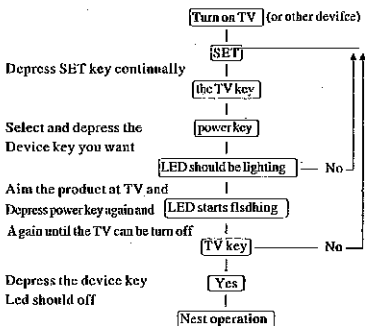
8. Pour quitter ce mode de recherche, appuyez à tout moment sur n'importe quel bouton de la télécommande tandis que le voyant lumineux est éteint.

Remarque :

Cette méthode permet de rechercher tous les boutons de fonction de l'appareil, à l'exception des boutons LECTURE et MARCHE/ARRÊT des magnétoscopes et équipements auxiliaires. À l'aide de cette méthode, vous pouvez tester tous les boutons de fonction sans interruption. Si n'appuyez sur aucun bouton pendant 30 secondes, la télécommande quitte ce mode de recherche.

\*\*\*\*\*

## METHODE DE PROGRAMMATION RAPIDE



### Translation for graphic:

**Depress SET** = Maintenez appuyé le bouton RÉGLAGE

**Select and depress** = Appuyez sur le bouton correspondant à l'appareil souhaité

**Aim the product** = Orientez l'appareil vers le téléviseur et appuyez plusieurs fois sur le bouton Marche/Arrêt jusqu'à éteindre le téléviseur  
**Depress the device key** = Appuyez sur le bouton correspondant à l'appareil  
**LED should off** = Le voyant lumineux doit être éteint

**Turn on** = Allumez le téléviseur (ou autre appareil)  
**SET=REGLAGE**

**The TV key**=bouton TV

**power key**=bouton Marche/Arrêt

**LED should be lighting** = Le voyant lumineux doit être allumé

**LED starts flashing**=Le voyant lumineux commence à clignoter

**TV key**=bouton TV

**Yes**= Oui

**Next operation**=Action suivante

**No**=Non

## 9 AFFICHAGE DES CODES

Chaque code de programmation de l'appareil correspond à un nombre composé de 3 chiffres indiqués par le voyant lumineux.

(1) Appuyez sur le bouton RÉGLAGE et sur l'un des boutons numériques : (1) (2) ou (3)

Le bouton (1) affiche le premier chiffre du code

Le bouton (2) affiche le deuxième chiffre du code

Le bouton (3) affiche le troisième chiffre du code

(2) Relâchez les deux boutons. Le voyant lumineux commence à clignoter.

(3) Comptez le nombre de fois que le voyant lumineux clignote. Ce nombre correspondant au chiffre du code.

Si le voyant lumineux ne clignote pas, cela signifie que le chiffre correspondant est "0". Remarque :

Lors du remplacement des piles, veillez à ne pas toucher les boutons de la télécommande afin d'éviter toute modification des données de programmation enregistrées.

## 10. DÉPANNAGE

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation ou de la programmation de cet appareil, le guide suivant peut vous aider à les résoudre.

1. Exécutez chaque étape de réglage conformément aux descriptions de programmation fournies dans ces consignes d'utilisation. Si le premier code ne permet pas à la télécommande de contrôler votre appareil, veuillez recommencer et utiliser le code suivant. Si aucun des codes ne fonctionne ou si la marque et le modèle de votre appareil ne figurent pas dans la LISTE DES CODES, veuillez essayer la méthode de RECHERCHE RAPIDE.

2. Si vous introduisez un code incorrect, il est toujours possible de le corriger tant que le voyant lumineux n'est pas éteint. Si le voyant lumineux est éteint, il sera nécessaire de recommencer la procédure.

3. Vérifiez qu'il n'y a aucun obstacle entre la télécommande et l'appareil que vous souhaitez utiliser. Veillez à orienter la télécommande directement vers l'appareil.

4. Vérifiez que les piles ont été placées en respectant les polarités. Veillez noter qu'un remplacement des piles peut provoquer la perte de codes de programmation. Il sera alors nécessaire de reprogrammer la télécommande.

5. Vérifiez que l'appareil que vous souhaitez utiliser est équipé d'un dispositif et d'une fonction de réception des signaux de télécommande. Si ce n'est pas le cas, l'appareil ne peut pas être télécommandé.

6. La télécommande peut s'arrêter de fonctionner à la suite d'une série de manipulations incorrectes. Dans ce cas, veuillez enlever les piles de leur compartiment et replacez-les une vingtaine de minutes plus tard. L'appareil devrait alors revenir à sa programmation originale.

Remarque :

1 Appuyez d'abord sur le bouton correspondant au type d'appareil que vous souhaitez télécommander, afin de débiter la programmation pour l'appareil correct.

2 Cette télécommande ne peut pas ajouter de nouvelles fonctionnalités à votre appareil. Les fonctions disponibles sont limitées aux fonctions proposées par l'appareil même.

3 Certains boutons de la télécommande peuvent n'avoir aucun effet sur certains appareils.

4 Lorsque la télécommande est utilisée avec des appareils d'une certaine marque ou d'un certain modèle, il est possible que certains boutons n'exécutent pas la fonction correspondant au symbole indiqué.

5 Le produit peut varier par rapport à l'illustration de l'emballage.

6. Le réglage du volume du SÉLECTEUR DE CANAUX DE CÂBLODISTRIBUTION doit être installé pour pouvoir régler le volume du téléviseur à l'aide de la télécommande.

## 11. SERVICE APRÈS-VENTE

Si ce produit est défectueux ou s'il ne fonctionne pas, veuillez prendre immédiatement contact avec le revendeur local de nos produits. Nous ferons tout ce qui est possible pour vous assurer un service optimal. Cependant, ne tentez jamais de démonter ou de réparer ce produit sans l'autorisation du fabricant. Cela aurait pour effet d'annuler votre garantie.

## 12. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Distance de transmission de signal : minimum  
8 mètres

Alimentation : 3,0 V CC

Type de piles : piles alcalines AAA x 2

Dimensions : 186 (L) x 65 (l) x 257,5 (H) mm

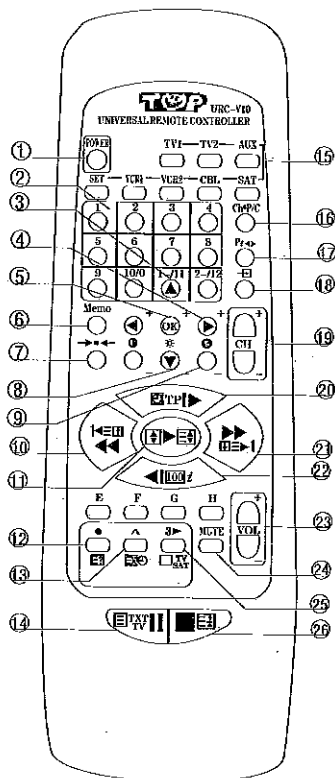
Poids : environ 98 g (sans piles)

## LISTE DE CODES DES MARQUES ET MODÈLES

## 13. NORMES AUXQUELLES

### L'APPAREIL SATISFAIT

Norme nationale chinoise GB/T 14960-94  
(Version 1994) relative aux exigences techniques  
et aux valeurs de rayonnement infrarouge de  
télécommande pour les récepteurs de signaux  
de télévision.



Le modèle et les caractéristiques techniques sont  
susceptibles d'être modifiés sans préavis.

## RC-10-1

1. Marche/Arrêt
2. Programmation
3. Augmenter/réduire la luminosité.
4. Déplacement gauche/droite
5. Confirmer
6. Quitter/normal/Memo
7. Programmation de l'appareil/ →•←
8. Augmenter/réduire le contraste
9. Augmenter/réduire saturation chromatique
10. Retour/page vers le bas Télétex
11. Lecture/agrandissement page Télétex
12. Enregistrement VIDÉO/index Télétex
13. Retour VIDÉO/minuterie d'arr t Télétex
14. Pause VIDÉO/mod le Telétex
15. Choix du type d'appareil :  
RÉGLAGE:TV1,TV2,AUDIO,VIDÉO,  
DVD,CBL/CATV,SAT
16. Programmation des canaux
17. Sélection TV/VIDÉO/Pr◀▶
18. Menu/mémoire/☒
19. Canal supérieur/inférieur
20. Plage suivante/Minuterie Télétex
21. Avant/page vers le haut Télétex
22. Plage précédente
23. Augmenter/réduire le volume
24. Silence
25. Modèle SAT
26. Arrêt VIDÉO/Arrêt page Télétex

## RC-10-1

1. Encendido/Apagado
2. Programa
3. Aumento/Disminución de brillo
4. Mover a la izquierda/Derecha
5. Confirmar
6. Salir/normal/Memo
7. Programación de dispositivo/↔↔
8. Aumento/disminución de contraste
9. Iluminación/oscuramiento del color
10. Atrás/ página anterior teletexto TV
11. Reproducción/ Ampliación página teletexto TV
12. Grabación VCR/ índice teletexto TV
13. Intro VCR/ temporizador apagado teletexto TV
14. Pausa VCR/ modelo teletexto TV
15. Selección de dispositivo:  
SET: TV1, TV2, AUX(CD, LD, VCD, DVD, HI-FI),  
VCR1, VCR2, CBL/CATV, SAT
16. \*Programador de canales
17. Intercambio TV/VCR/Pr ◀▶
18. Menú/memoria/☒
19. Canal arriba/abajo
20. Pista siguiente/temporizador teletexto TV
21. Adelante/ avanzar página teletexto TV
22. Pista anterior
23. Aumento/Disminución de volumen
24. Silenciar
25. Modelo SAT
26. Parar VCR/ retener página teletexto TV

Brand/Device	TV/TXT	VCR
ACE	713	
Admiral	032,155	
Aiwa	261	
Akai	005,159,169	269,270,271,309 310,356,357
Albiral	001	
Amstrad	006	
Anitsch		311
ANSA	026,027,033,706 708,709,712,714	
ASA	007,009,013,032 094,155,161	282
Audiosonic	160	
Ausind	008	
Autovox	004,007,012,014 015,078,079,104 153	
AWA	033,159,160,189 220	
Baird	162	271,273
Basic Line	163	
BEKO	170,226	
Blaupunkt	010,017,018,020 054,231,232,233 234,236,241	272,274,275,312 369
BPL	026,160,162,163	
Brionvega	104,155,164,165 200,201,257	276,283
Bruns	158	
BSR	016,019,021	
Bush(UK)	022	281
Cabletime	246,247,251	
Century	145,146,155	
CGE	019,023,024,145 151,169,170,231	270,277
CGM	093	291
Chaparral	216	
Clarivox	001,166,167	
CODIAM	138	
Contec	033,016	
Crosley	024,025,145,155 231	
CTC Clatronic	096	
Daewoo	168,209	
Dansal		281
Decca(UK)	002,004,026,028 031,258	278
Dual	255,258	273,279
Dual-Tec	004,011,019,029	

Brand/Device	TV/TXT	VCR
Dumont	155	
Elbe	001,171	313
Elite	108	
Elman	019,029	
Emerson	146,155	286
Europhon	000,004,019,029 030,146	
Fenner	033,193,240	
Fidelity(UK)	003,034,229	
Filmnet	202,248	
Finlux	007,008,009,013 025,026,029,035 094,161,169,221	278
Fisher	025,036,155,167 170,255	280,314,315,316
Formenti- Phoenix	003,008,025,037 038,159	
France Telecom	266	
Funai	016,160	359
GBC	002,004,019,025 026,031,033,039 040,041,042	281
GEC(UK)		278
Geloso	004,019,025,032 033,039,149,150	281
General		358
Goldstar	003,004,043,080 153,172,252,700 701	282
Goodmans	119	301
Gorenje	170,173	
Granada(UK)	002,004,027,041 044,045,046,047 048,049	272,278,283,314 369
Great Wall	253	
Grundig	003,010,018,020 045,050,051,053 054,056,094	272,275,284,361 369
Hanseatic	025,027,037,044 052,055,258	278,285
Hantarex	000	
Hauppaugel	026	
Hemmermann	057	
Hinari	033,044,058,059 060	281,286,287,317 360
Hitachi	004,040,041,042 044,047,055,061 062,063,064,065 066,067,068,174 221,222,710	273,281,285,288

Brand/Device	TV/TXT	VCR
Hotel TV	704	
Hyper	003,004,033,153 193	
Imperial	019,023,024,145 151,169,170,231	277,289
Inno Hit	000,004,031,043 060,146,175	
INTER (265)	725	
Interfunk	005,027,040,045 046,052,069,070 071,073,075,155	278,290
Irradio	008,039,043,060 153,262	
IT	723	
ITT-Nokia	005,032,033,040 041,045,049,069 070,071,072,074 076,162,168,176 177	270,273,276,290 291,292,316
Janco	249,250	
JVC	077,119,178,179	270,273,292,318 319,320,321,328
Kaisui	163	
Karcher	159,163,175	
Kendo	146	
Kennedy	025,078,079	
KONIG	027	
Korting	037,155,157	
Lenco	033,039,183,238 239,240	325,355
Lenoir	004	
Loewe Opta	052,081,155,156 189,213,242	272,278,369
Logik	028	287,322,360
Luma	032,082	322
Luxor	005,045,047,055 068,083,084,085 086,087,162,177	285,291
Magnadyne	000,019,025,029 057,147,149,150 155	
Magnafon	000,003,008,029 030	
Magnasonic		291
Marantz	026,027	272,278,301
Matsui	004,006,028,041 088,182	287,322,332
Maximal	058	
Melectronic	255	
Memorex		282,314



Brand/Device	TV/TXT	VCR
Metz	018,053,089,090 091,155,180,183	272,275,294,369 370
Minerva	010,018,045,051 053	272,275,369
Mitsubishi	044,052,092,119 154,155,181,182 707	278,281,293,320 362,751
Mivar	000,003,093,094 095,245,259	
Multisystem	159	
Multitech	096,170,172	281,325
Murphy(UK)	041	
NAD		363
NEC	184	273,313,320
Neckermann	004,026,044,055 082,097,170	270,272,273,278 285,286,369
N.E.L.	166	
Noblisko	003,008,029,051 146	272,369
NOKIA	720	
Nordmende	065,067,075,098 099,100,101,102 103,104,134,185 186,222	270,273,279,292 295,296,297,318 319,321,323,324 326,327,328,329 330
Oceanic(F)	005,040,105,106 107	
Onceas	004	
Orion	006,016,028,057 088,108,109,187 188,189	286,322,331,332 333,360
Osaki		282
Otto Versand	025,027,044,052 055	278,285
Paef	003,008	
Palladium	197	271,356
Panasonic /National	001,003,019,037 040,106,110,111 112,114,190,212 241	274,290,312,354
Penney		313
Pentax		288
Philco	019,023,024,025 151,155,169,170 231	
Phllex	229	
Philips	003,026,027,046 073,113,115,155 191,192,193,194 223,266,230,242	278,302,334,335 336,369

Brand/Device	TV/TXT	VCR
Phonola	175	278,335
Pilot (1621Y)		753 (Video2)
Pilot (1624Y)	729 (PIP)	
Pilot (P1528Y)		752
Pilot (P1707Y)	721	
Pilot (P3033)	727	
Pilot (P3050)		754
Pilot (P4005)	726	
Pilot (P567)	728	
Pilot (P716)	724	
Pioneer	000,027,067,243	278,320,334,336 363,364,365
Polestar	214	
Prandani-Prince	008,032,146	
Praxis	217	
Prosat	001	
Quelle	004,005,007,008 009,010,013,016 026,027,028,045 050,051,052,069 094,153,221,231 232,234,235,236	272,275,278,286 298,369
Radiola	242	
Rank(UK)	022	
RBM(UK)	022,094	
RCA	204,210,211	349
Rediffusion(UK)	005,041,116	
REX	011,021,032,078 079,118	273,292,319
Roadstar	039	
SABA	000,065,067,075 085,098,099,100 103,117,155,185 186,222,224	270,273,279,292 295,318,319,321 326,337,338
Saisho	004,006,028,088 182,244	286,287,322,332 360
Salora	005,047,048,055 066,068,069,076 082,086,097,162 177,195,249,250 267,268	283,285,314
Sambers	000,004,008,029 030,043	
Samsung	026,033,043,159 160,170,175,212 215,702,703,716	289
Sansui	320	
Sanyo	013,031,044,074 119,120,121,122 123,162,167,170 182,195,205	291,314,316,339

Brand/Device	TV/TXT	VCR
Schneider	004,011,015,019 025,026,036,038 255,258,262	278,281,289
Sears		315
SEG	096	281,289
Seleco	011,058,078	309
Senta		277
Sharp	044,054,119,124 196,198,225,227	301,302,341
Shinton		356
SHOV	033	
Siarem	000,025,029,155	
Sicatel	001	
Siemens	010,231,232,233 234,236	272,275,291,369
Siesta	254	
Silver	160	
Singer	025,029,147,149 155	
Sinudyne	006,016,025,026 029,057,109,125 155,192,197	278,287
Sony	028,119,126,127 128,129,130,182 199,228,260,705	298,299,340,342 343,344,367,750
Stern	078	
Tai Wah.	218,219	
Tandberg	016,180,266	322
Tatung	002,004,026,028 031,131	278
Technovision	263	
Tele +1	248	
Teleavia	186	
Telefunken	067,075,098,132 133,134,135,140 185,186,231,235	270,273,279,292 318,319,321,323 330,345,346,347
Telemeister		359
Teleservice	203,246	
Tensai	013,016,033,037 039,178	
Thomson	065,067,075,078 098,100,103,185 186,222,722	270,273,279,292 318,323,324,328
Thorn-Ferguson	001,135,136,137 140,144,148,152 160,186,229,256	270,273,300,303 304,305,306,308 319,329,330,348 368
TMK		286
Toshiba	022,044,094,119	273,292,307

Brand/Device	TV/TXT	VCR
Toshiba	138,139,141,142	
Uher	011,012,036,037 038,078,255	273,289
Ultravox	003,025,082,096 146,155	276
Universum	094,160,221	
Univox	001	
Vector		313
Vegavox	169	
Victor		318,328,366
Video		313
Videocan	033,138,141,715	
Voxson	032,155	
Watson	037	
Watt Radio	001,003,025,029 030,057	
Wega Color	119,143	
White Westinghouse	003,037,159	276,282
Xenon		322
Yoko	004,159	
Zanussi	078	
Zenith	203,237	
Others	206,207,208,264 265	350,351,352,353
北京 (BEIJING)	711	
牡丹 (PEONY)	160	
长虹 (Chang Hong)	141,175,711,717 718,719	
长城	711	
松日	711	
东大	711	
东宝	711	
东华	711	
佳丽彩	711	
海信	033	
海虹	711	
神采	711	
康力	711	
环宇	175	
莺歌	711	

Brand/Device	SAT/DSS	CABLE
AB	812	
ABC		452
Alba	407	
Alfa Gold	810,811	
AlphaStar	826	
Amstar	847	

Brand/Device	SAT/DSS	CABLE
Amstrad	371,372,408,488	
Ankaro	373	
ANSA	462,498,821,825 827,855,880,882 883	
APO		516
Apollo	402	
Asiagiant		501,513
Astra	372,409,488	
Astro	502	
ASTRX	840,842,843,846	
Aura	430,487	
Barcom	373	
Benjamin	488	
BEST	453	
Bush(UK)	402	
Cambridge	375	
CANAL+	804	
Chaparral	216,374,410	
DNT	409,428,430,487	
Drake	376,445,446,447 495	
Dynasat	491,492	
Eastern		507,508,509,510
Echostar	377,378,379,386 409,411,412,457 458,461,462,486 800,827,862	
EH.Galaxy	514,858	
EISAT	822	
Electrosat	870	
EMME ESSE	463,464,465	
Eurosky	421	
Euro Space	850	
Eurostar	465,872	
Finlux	414,415	
Force	836	
Fortec Star	458,808,809,846 850,851,852,853 854,856,857,859 866,867,876,878 879	
Fracarro	380,381	
Freecom	426	
FTE	399	
Fuba	413	
Funtach	823,824	
Galaxys	873	
Giucar Record	382,416	
GMI		499,515,519,521

Brand/Device	SAT/DSS	CABLE
Grundig	383,400,402,484	
Hirschmann	415	
Hitachi	483,828,829	
HTS	827	
Hughes	828,829	
Humax	505	
Huth	421,479	
HWALIN	816	
ICX International	417	
IEEC		506,514
ITT-Nokia	384,385,418	
JEBSEE		496
Jeemon	386	
Jerrold	454	417
Johansson	387	
JSR	386	
Kathrein	388,389,390,419 469	
Lenco	423,426,480,481 482	
LEON		499
Luxor	384,391,392	
Macab	420	
Macom	444	
Magnavox	477,830,831	
Maspro	388,393,402,490	
Metz	383	
Microsat	874	
MINA	494	
Minerva	383,400,484	
Mitsubishi	489	
MME	217	
Morgans	421	
NEC	422,478,493	
Neckermann	421	
Neosat	845	
Network	394	
NOKIA	502,720,807	
OAK		500
Obritech	426	
Pace	394,395,400,402 485,814,815	
Palcom	396	
Palladium	421	
Palsat	423	
Panasat	819,863	
Panasonic	473,832	
/National		
Pansat	455	

Brand/Device	SAT/DSS	CABLE
Paragon		806
Philips	402,424,425,460 477,803,830,831 841	
Pioneer	474	
Premier	802	
Primestat	454	
Prosat	405,451,479	
PSR	858	
Quelle	383	
Radix	409,428,430,487	
RCA	450,818,835	
RC-AK	456	
RM(RM2200)	860	
RTG.(SpaceNet)	846	
Sakura	397,398	
Salora	391,418	
Samsung	459,475,476,801 877	
SAT 100	372,488	
Sateco	426	
Sat.Receiver	514	
Scientific Atlanta	452	
SET	825,837,838,839	
Siemens	383	
Signal	458,850,855	
Sintrack	427	
Sky Digital	880,881	
Skygiant		511,512
Skymaster	479,882,883	
Sony	472,834	
Star	459,470,802,846 868,871,875	
Strong	399,423,426,480 492,864,865,868	
STS	393	
STV	413	
Sun Moon Star	813	
Super Max	846,848,849,850	
Supex	858,862,869	
TADA		448,523
Tadiran	817	
Tantec	396	
Tay Shoan		506,517
Technisat	409,428,429,430 431,487	
Technosat	263,467,802,869	
Tedalex	466	
Teknika	471	

Brand/Device	SAT/DSS	CABLE
Telemax	432	
Telemeister	398,409,428,430 469,487	
Thorn-Ferguson	394,395,400,401 402,433,485	
Toshiba	442,444,833	522
TPS	805	
Trans		497,518,520
Unbranded	481	
Uniden	403,404,406,443 830,831	
United Satellite	440	
US Electronics	417	
Vector	430,487	
Viewstar	477	
Vortec	459,801,855	
Vortic Star	801	
Vtech	434	
Winer	080,387,449,844	501
WISI	409,420,435,436 437,438,439	
WISO		503,504
Zehnder	390	
Zenith	441,444,445,446 447	
Zinwell	821	
Others	820,861	

Brand/Device	HIFI	CD
Aiwa		581
ANSA	644	
ATLE		579
Blaupunkt	568	
Denon		547
Fisher	529	546
Haitai		548
Hitachi	530	
Inkei		541
JBL		623,624
JVC		605
Karcher		549
Kenwood	527,531,532,533 534	550,580
Lenco	595,596,597,598 599,600,601	060,549
Luxor		528
Magnavox		553,576,604
Mission		553
NEC		551

Brand/Device	HIFI	CD
Nordmende	535,549	
Onkyo	536,537	613,614,615,616
Panasonic /National	538	
Philips		552,553,579,604
Pioneer	545	554,555,610
Proton		553
Radiotone		549
ROTEL		553,582,583
SAE		553
Sansui		603
Sanyo	539	604,606
Teac		608,611
Technics	542	558,609
Victor		605
Yamaha	543,544	612

Brand/Device	LD/VCD/DVD	AUX
Aiwa	626	
Alba	680	
ANSA	627,634,638,656	
APEX	672	
ATLM	671	
Blaupunkt		569(VHS)
Bush(UK)		680
Cabletime		524,525,526(CTV)
Caravell	622	
CONIC	673	
Daewoo	660	
DCS	642	
Denca	665	
Denon		564(TUNE) 566(DECK)
Desay	625	
Ferguson	679	
Goldstar	633	
Haitai	648	
JVC	664	
Kenwood	572,630,663	
Legend-V	650	
Lenco		585,586,587,588 589,590,591,592 593,594 (CD)
Logik	669	
Magnavox	571	
Maxview	670	
Microsoft X-BOX	620	
Mitsubishi	662	
Pacific	676,677,678,679	

Brand/Device	LD/VCD/DVD	AUX
Panasonic /National	573,574,629,639	
Philips	559,675	560(EQ) 561(PIP) 562(TAPE) 565(TUNE) 567(DCC)
Pioneer	571,658	
RCA	602,661,667	
ROTEL		584(TAPE)
Samsung	637,666	
Sanyo	681	
Schneider	679	
Sharp	628	
Sony	575,631,657	563(TAPE) 575(GDV) 618(TUNE)
Tatung	659	
Thomson	668	
Toshiba	571,640	
Zenith	570	
Others	674	
天乐(Ten le)	643	
步步高(BBK)	654	
金格(Gynco)	646	
长虹(Chang Hong)	649	
松立(Solive)	641	
皇牌(TCL)	632	
凌骏(Lingjun)	655	
新格(Shinco)	647	
麦科特(MKT)	651	
观华(SMC)	636	
厦星(Xiaxing)	652	
爱多(IDALL)	635,653	
熊猫(PANDA)	645	